

# DIN EN ISO 10438-3:2010-08 (E)

Petroleum, petrochemical and natural gas industries\_ - Lubrication, shaft-sealing and control-oil systems and auxiliaries\_ - Part\_3: General-purpose oil systems (ISO\_10438-3:2007); English version EN\_ISO\_10438-3:2007, with CD-ROM

---

<b>Contents</b>		Page
Foreword.....		4
Introduction .....		5
1 Scope .....		6
2 Normative references .....		6
3 Terms, abbreviated terms and definitions .....		6
4 General.....		7
4.1 Basic design.....		7
4.2 General.....		9
4.3 Baseplates .....		10
4.4 Oil reservoirs .....		11
4.4.1 General.....		11
4.4.2 Protection from dirt and water .....		11
4.4.3 Oil connections and internal piping.....		11
4.4.4 Manways and drains.....		12
4.4.5 Features and appendages .....		12
4.4.6 Capacity and configurations .....		13
4.4.7 Heating.....		13
4.4.8 Provision for insulation.....		13
4.4.9 Plugged connections .....		14
4.4.10 Special features .....		14
4.4.11 Materials .....		14
4.4.12 Grounding.....		14
4.5 Pumps and pump drivers.....		14
4.6 Coolers.....		18
4.6.1 General.....		18
4.6.2 Shell-and-tube coolers .....		20
4.6.3 Multi-plate type coolers.....		20
4.6.4 Air-cooled heat exchangers.....		21
4.7 Filters .....		21
4.8 Transfer valves.....		23
4.9 Lube-oil rundown tanks .....		23
5 Piping .....		24
5.1 General.....		24
5.2 Oil piping .....		24
5.3 Instrument piping.....		24
5.4 Water piping .....		24
6 Instrumentation and electrical systems .....		24
7 Inspection, testing and preparation for shipment.....		25
7.1 General.....		25
7.2 Inspection .....		25
7.3 Testing .....		25
7.3.1 General.....		25
7.3.2 Hydrostatic test.....		26
7.3.3 Operational tests.....		26
7.4 Preparation for shipment .....		27
8 Vendor's data .....		27
8.1 General.....		27
8.2 Proposals.....		27

	Page
<b>Annex A (informative) Datasheets</b> .....	<b>28</b>
<b>Annex B (informative) Piping and instrument diagrams</b> .....	<b>29</b>
<b>Annex C (informative) Inspector's checklist</b> .....	<b>34</b>
<b>Annex D (informative) Guidance to system reliability</b> .....	<b>37</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>42</b>